

UMOWA O ŚWIADCZENIE USŁUG Nr MEN/2015/DFS/.....

zawarta w dniu pomiędzy Skarbem Państwa – Ministerstwem Edukacji Narodowej z siedzibą w Warszawie przy Alei Szucha 25, zwanym w treści umowy "Zamawiającym", w imieniu którego działa:

Katarzyna Jarzębowska, Dyrektor Departamentu Funduszy Strukturalnych w MEN

a

.....
.....
....., NIP, REGON

zwaną/ym w treści umowy "Wykonawcą",
Zamawiający i Wykonawca wspólnie zwani dalej „Stronami”

o następującej treści:

§ 1

Zamawiający zleca a Wykonawca zobowiązuje się do wykonania zadań w określonych poniżej przedziałach czasowych:

w terminie do 27 lipca 2015 r.:

1. opracowania projektu graficznego podstrony dotyczącej Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój na lata 2014-2020 przeznaczonego do umieszczenia na stronie internetowej Instytucji Pośredniczącej MEN, dostępnej pod adresem www.efs.men.gov.pl. Projekt będzie stanowił rozwinięcie/multiplikację projektu graficznego, który zostanie przekazany Wykonawcy przez Instytucję Pośredniczącą MEN – Departament Funduszy Strukturalnych („IP”). Wykonawca opracuje maksymalnie 15 (piętnaście) stron i maksymalnie 10 (dziesięć) ikon nawiązujących stylistycznie do ikon przekazanych Wykonawcy. Przedstawiony projekt powinien spełniać standardy WCAG 2.0 i dostarczony w formacie psd na warstwach,
2. opracowania wzoru projektu graficznego ogłoszenia prasowego do wykorzystywania przez Zamawiającego,

w okresie od 27 lipca 2015 r. do 15 grudnia 2015 r. do:

3. współpracy (w tym korekty do 25% materiału na podstronę) z IP i Centrum Informatycznym Edukacji, który jest wykonawcą podstrony w okresie jej wdrażania;
4. wprowadzania w następujących okresach: do 31 lipca 2015 r. oraz następnie do 15 grudnia 2015 r. zmian/korekt (maksymalnie na 70 stronach + dodanie 3 broszur po 4 strony) dotyczących projektów realizowanych w ramach PO KL na stronie internetowej znajdującej się pod adresem: www.efs.men.gov.pl.

§ 2

1. Za należyte świadczenie usług opisanych w § 1 umowy oraz przeniesienie autorskich praw majątkowych do wszystkich dzieł, które powstaną w związku z wykonywaniem niniejszej umowy ,Zamawiający zobowiązuje się zapłacić Wykonawcy wynagrodzenie w wysokościzł (słownie: zł) brutto zgodnie z kosztorysem stanowiącym załącznik nr 1 do umowy.
2. Wynagrodzenie płatne będzie w trzech częściach:
 - po odbiorze należytego wykonania usługi opisanej w par. 1 pkt 1 i pkt 2 umowy,
 - po odbiorze należytego wykonania usługi opisanej w par. 1 pkt 3 umowy,

- po odbiorze należytego wykonania usługi opisanej w par. 1 pkt 4 umowy.

§ 3

1. Wynagrodzenie będzie płatne każdorazowo na rachunek bankowy Wykonawcy prowadzony przez Bank nr rachunku w terminie 21 dni od dnia przedstawienia Zamawiającemu zaakceptowanego i zgodnego ze stanem faktycznym wykonanej usługi rachunku przez Wykonawcę.
2. Podstawą zapłaty każdej części wynagrodzenia będzie każdorazowe potwierdzenie wykonania usługi przez Zamawiającego, którego w imieniu Zamawiającego dokona p. Katarzyna Jarzębowska, Dyrektor Departamentu Funduszy Strukturalnych Ministerstwa Edukacji Narodowej lub inna osoba upoważniona do działania w jego imieniu. Potwierdzenie należytego wykonania danej części usługi podlegającej odbiorowi następować będzie w drodze podpisania protokołu odbiorczego według wzoru stanowiącego załącznik nr 2 do niniejszej umowy.
3. Za dzień zapłaty uważany będzie dzień obciążenia rachunku Zamawiającego.

§ 4

1. Wykonawca nie może powierzyć wykonania usługi innej osobie bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego.
2. W razie powierzenia wykonania jakiegokolwiek części umowy innej osobie, Wykonawca ponosi odpowiedzialność wobec Zamawiającego i osób trzecich za działanie lub zaniechanie wszelkich osób zaangażowanych przez siebie przy wykonywaniu usług jak za własne działanie lub zaniechanie.
3. W razie naruszenia postanowień ust. 1 powyżej, Zamawiający może od umowy odstąpić bez zachowania terminu wypowiedzenia.
4. Zamawiający ma prawo na bieżąco zgłaszać uwagi do projektów wskazanych w § 1 umowy, a Wykonawca jest zobowiązany te uwagi na bieżąco uwzględniać i przedstawiać Zamawiającemu do akceptacji ostateczne wersje wszystkich projektów obejmujących stosowne zmiany.
5. Zamawiający wraz z podpisaniem niniejszej umowy przekaze Wykonawcy następujące materiały dotyczące PO WER:
6. - w formie elektronicznej: logo PO WER, projekt graficzny strony głównej w trzech wariantach: strona startowa, strona z rozwiniętą sekcją „Realizuję projekt”, strona z rozwiniętym działem „Dowiedz się więcej o programie” w otwartych plikach PSD, zestaw ikon do wykorzystania w projekcie, schemat podstrony, opisanie zawartości każdej podstrony, *Opis serwisu Instytucji Pośredniczącej Programu* (zawierający opis architektury informacji serwisu) a także
7. - materiały w formie elektronicznej i papierowej, które zostaną umieszczone na istniejącej stronie www.efs.gov.pl.

§ 5

1. Wykonawca oświadcza, że przysługują mu autorskie prawa majątkowe do wykonanych dzieł i z chwilą przyjęcia dzieła przez Zamawiającego, co nastąpi w chwili podpisania protokołu odbiorczego obejmującego wykonanie danego dzieła, w ramach wynagrodzenia określonego w § 2, przenosi on na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe na wszystkich polach eksploatacji wymienionych w niniejszej umowie na zasadach w niej opisanych oraz przenosi prawo własności nośników, na jakich dzieło/dzieła zostało/y utrwalone.
2. Przeniesienie autorskich praw majątkowych do dzieł powstałych w związku z wykonywaniem niniejszej umowy w zakresie korzystania i rozporządzania nimi bez jakichkolwiek ograniczeń czasowych, ilościowych i terytorialnych, na cały okres trwania tych praw, obejmuje następujące pola eksploatacji dla każdego poszczególnego dzieła:
 - a) w zakresie utrwalania i zwielokrotniania dzieła – utrwalanie i zwielokrotnianie w całości lub we fragmentach każdą techniką, w tym poligraficzną, reprograficzną, komputerową, fotograficzną, cyfrową, zapisu magnetycznego, technikami audiowizualnymi lub multimedialnymi, niezależnie od

- formatu i nośnika, rozmiaru, formy, techniki, szaty graficznej, rodzaju i sposobu dystrybucji lub upubliczniania,
- b) w zakresie rozpowszechniania w sposób inny niż określono powyżej:
- 1) wprowadzenie przedmiotu umowy do pamięci komputera na dowolnej liczbie stanowisk komputerowych oraz do sieci komputerowych, teleinformatycznych i multimedialnych w sposób umożliwiający transmisję odbiorczą przez zainteresowanego użytkownika, (aby każdy mógł mieć dostęp w miejscu i czasie przez siebie wybranym), łącznie z utrwalaniem w pamięci RAM w oryginalnej (polskiej) wersji językowej i w tłumaczeniu na języki obce,
 - 2) umieszczenie na stronie intranetowej i internetowej,
 - 3) publiczne wykonanie, wystawienie, wyświetlenie, odtworzenie, nadawanie, reemitowanie, w tym za pośrednictwem sieci kablowych i satelitarnych, nadawanie internetowe,
 - 4) wykorzystywanie w celach informacyjnych, promocji i reklamy na wszystkich nośnikach i kanałach rozpowszechniania, w dowolnych mediach, w szczególności w formie drukowanej, multimedialnej i Internecie;
- c) wykorzystywanie dzieła w całości lub we fragmentach, w tym w ramach kompilacji i połączeń z innymi utworami (np. materiałami szkoleniowymi lub innymi dokumentami), w tym w innych publikacjach oraz szkoleniach organizowanych przez Zamawiającego lub innych wykonawców,
- d) eksploatacja za pomocą technologii: motywy komórkowe, tapety, ikony, e-kartki, wygaszacze ekranu na komputery i komórki, bannery, thumbnails, pop up, radio i TV Internetowa; gry komputerowe, video, telefoniczne, JAVA i na konsole; wykorzystanie w połączeniach telefonicznych i teleinformatycznych, w tym w przekazach tekstowych (np. SMS, WAP, MMS) i audiowizualnych.
3. Wykonawca upoważnia na zasadzie wyłączności Zamawiającego lub wskazane przez niego osoby do dokonywania zmian i przeróbek, skrótów, kontynuacji, adaptacji, aktualizacji, tłumaczenia na dowolny język i dokonywania innych zmian w dziełach objętych niniejszą umową i do korzystania i rozporządzania tymi opracowaniami w zakresie opisanym w niniejszym paragrafie.
4. Wraz z przeniesieniem autorskich praw majątkowych na Zamawiającego przechodzi prawo zezwalania na wykonywanie autorskiego prawa zależnego.
5. Wykonawca zrzeka się prawa wykonywania nadzoru autorskiego. Wykonawca upoważnia także nieodwołalnie Zamawiającego do niezamieszczania w ramach przedmiotu umowy lub jego opracowań lub w związku z nimi oznaczeń Wykonawcy.
6. Zamawiającemu przysługuje prawo przenoszenia nabytych praw lub uzyskanych zgód i zezwoleń w całości lub w części na osoby trzecie.
7. Zamawiający samodzielnie ustala sposób, formę, miejsce i termin eksploatacji dzieł powstałych w związku z wykonywaniem niniejszej umowy.
8. Zamawiającemu oraz podmiotom przez niego upoważnionym przysługuje prawo wykorzystywania dzieł powstałych w związku z wykonywaniem niniejszej umowy w całości lub w dowolnych częściach w charakterze:
- a) znaku towarowego przeznaczonego do oznaczania dowolnej klasy towarów i/lub usług z możliwością zgłoszenia takiego znaku w polskich i/lub zagranicznych urzędach w celu rejestracji;
 - b) oznaczenia przedsiębiorstwa oraz towarów i/lub usług Zamawiającego, umieszczanego w szczególności na papierze firmowym, drukach, etykietach, materiałach reklamowych, prospektach, plakatach i informatorach.
9. Postanowienia niniejszego paragrafu stosuje się do dzieł powstałych w związku z wykonywaniem niniejszej umowy w całości, jak i do poszczególnych, dających się wyodrębnić elementów tych dzieł, każdej ich wersji lub ich części oraz opracowań.
10. Wykonawca zobowiązuje się, że realizując niniejszą umowę nie naruszy praw osób trzecich i przekaże przedmiot umowy w stanie wolnym od obciążeń prawami tych osób.
11. Wykonawca jest odpowiedzialny względem Zamawiającego za wszelkie wady prawne dzieł powstałych w związku z wykonywaniem niniejszej umowy, a w szczególności za ewentualne roszczenia osób trzecich wynikające z naruszenia praw własności intelektualnej, w tym za nieprzestrzeganie przepisów ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. z 2006 r. Nr 90, poz. 631, z późn. zm.) w związku z realizacją niniejszej umowy.
12. W przypadku, gdy Zamawiający lub jego następca prawny rozporządza lub korzysta z przedmiotu umowy zgodnie z niniejszą umową, a osoba trzecia wystąpi przeciwko Nim z uzasadnionymi

roszczeniami wynikającymi z takiego rozporządzenia lub korzystania, Wykonawca zobowiązany będzie pokryć koszty zastępstwa procesowego, koszty sądowe oraz zapłacić zasądzone odszkodowanie lub koszty polubownego załatwienia sprawy oraz pokryć poniesioną przez Zamawiającego lub jego następcę prawnego szkodę.

§ 6

1. W przypadku niewykonania umowy w terminach określonych w § 1 umowy Zamawiającemu przysługuje od Wykonawcy kara umowna w wysokości 5% wynagrodzenia, za każdy dzień opóźnienia w zakresie kwot odnoszących się do każdego zadania wycenionego w kosztorysie stanowiącym załącznik nr 1 do umowy, to jest kwota (słownie:).
2. W przypadku opóźnienia w wykonaniu umowy przekraczającego 10 dni, Zamawiającemu przysługuje prawo odstąpienia od umowy bez wyznaczania dodatkowego terminu z zachowaniem prawa do kary umownej w wysokości 10% wynagrodzenia za każde zadanie wycenione w kosztorysie stanowiącym załącznik nr 1 do umowy, to jest kwota (słownie:).
3. W przypadku nienależytego wykonania umowy w inny sposób niż określony w ust. 1 Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 10% wynagrodzenia za każde zadanie wycenione w kosztorysie stanowiącym załącznik nr 1 do umowy, to jest kwota (słownie:).
4. Kary umowne wynikające z niniejszej umowy podlegają sumowaniu.
5. Kary umowne mogą zostać potrącone przez Zamawiającego z należnego Wykonawcy wynagrodzenia, na co niniejszym Wykonawca wyraża zgodę.
6. W przypadku szkody wynikłej z niewykonania lub nienależytego wykonania umowy, przewyższającej wysokość zastrzeżonych kar umownych, Zamawiającemu przysługuje prawo dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych.

§ 7

Wykonawca wykonywać będzie usługę poza siedzibą Zamawiającego. Zamawiający ma prawo kontrolowania postępu prac objętych umową.

§ 8

Wykonawca oświadcza, że posiada należyte kwalifikacje do realizacji zlecenia i zobowiązuje się wykonać je z najwyższą starannością.

§ 9

Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 10

W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową zastosowanie mają przepisy Kodeksu cywilnego oraz ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. z 2006 r. Nr 90, poz. 631, z późn. zm.).

§ 11

Spory mogące powstać w związku z realizacją niniejszej umowy strony zobowiązują się rozstrzygać w drodze wzajemnych negocjacji, a dopiero w przypadku ich niepowodzenia, przed sądem powszechnym właściwym miejscowo dla siedziby Zamawiającego.

§ 12

Umowa sporządzona została w trzech jednobrzmiących egzemplarzach – w dwóch dla Zamawiającego i w jednym dla Wykonawcy.

§ 13

Integralną częścią umowy są:

Załącznik nr 1 - Oferta Wykonawcy - kosztorys

Załącznik nr 2 - wzór protokołu odbiorczego

Załącznik nr 3 - Zapytanie ofertowe

ZAMAWIAJĄCY

WYKONAWCA

Umowa finansowana zgodnie z klasyfikacją budżetową:

Część 30 Dział 801 Rozdział 80195 § 4308 – zł brutto

§ 4309 – zł brutto

nr działania w zakresie budżetu zadaniowego 17.2.1.1.1

kod projektu KL 101-05-000-00